

C_2018311MT.01000202.xml
3.9.2018

MT

Il-ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

C 311/2

Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mill-Fvárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróság (l-Ungerija) fl-24 ta' April 2018 – KrakVet Marek Batko sp. k. vs Nemzeti Adó- és Vámhivatal Fellebbviteli Igazgatósága

(Kawża C-276/18)

(2018/C 311/03)

Lingwa tal-kawża: l-Ungeru

Qorti tar-rinviju

Fvárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróság

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrenti: KrakVet Marek Batko sp. k.

Konvenuta: Nemzeti Adó- és Vámhivatal Fellebbviteli Igazgatósága

Domandi preliminari

1)

L-għanijiet tad-Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE tat-28 ta' Novembru 2006 dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud (1) (iktar 'il quddiem id-“Direttiva tal-VAT”), u b'mod partikolari r-rekwiżiti dwar l-evitar tal-kunflitti ta' kompetenza u tat-taxxa doppja bejn l-Istati Membri li huma s-suq ta' premessi tagħha 17 u 62, kif ukoll il-premessi 5, 7 u 8, u l-Artikoli 7, 13 u 28 sa 30 tar-Regolament 904/2010/UE (2), għandhom jiġu interpretati fis-sens li ma jippermettux prattika tal-awtoritajiet ta' Stat Membru li skontha l-istess tranżazzjoni tirġievi klassifikazzjoni differenti minn dik mogħtija fi Stat Membru ieor, minkejja l-interpretazzjoni tad-dritt mill-awtorità ta' dak l-Istat Membru l-ieor, ibbaħħata fuq fatti identi, relatati mal-istess tranżazzjoni, minkejja deċiżjoni fiskali antiġipata ma' ruħa minn din l-awtorità fuq din il-bażi, u minkejja l-konstatazzjonijiet magħmula fil-kuntest ta' kontroll fiskali li tikkonferma din l-interpretazzjoni u din id-deċiżjoni antiġipata, bir-riultat ta' taxxa doppja tal-persuna taxxabli.

2)

Jekk għandha tingħata riposta għall-ewwel domanda fis-sens li tali prattika ma tmurx kontra d-dritt Komunitarju, l-awtoritajiet fiskali tal-Istati Membri huma, meta jittiteed kont tad-Direttiva tal-Kunsill tat-28 ta' Novembru 2006 dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud u d-dritt tal-Unjoni, intitolati li jimponu b'mod unilaterali obbligi fiskali, billi ma jiġdux inkunsiderazzjoni li l-awtoritajiet

fiskali ta' Stat Membru ie?or repetutament ikkonfermaw, pre?edentement, g?at-talba tal-persuna taxxabli, u f'de?i?jonijiet sussegwenti me?uda wara kontroll, ir-regolarità tal-a?ir tal-persuna taxxabli?

Jew, g?all-kuntrarju, sabiex ti?i ?gurata l-applikazzjoni tal-prin?ipju ta' newtralità fiskali u ti?i evitata t-taxxa doppja, huma l-awtoritajiet ta?-?ew? Stati Membri li g?andhom jikkooperaw fuq il-kwistjoni tal-persuna taxxabli sabiex jaslu g?al soluzzjoni li grazzi g?aliha l-persuna taxxabli jkollha t?allas il-VAT f'wie?ed biss mi?-?ew? Stati Membri?

3)

Jekk g?andha ting?ata risposta g?at-tieni domanda fis-sens li l-amministrazzjoni fiskali ta' Stat Membru hija intitolata li unilateralment tikklassifika tran?azzjoni, id-dispo?izzjonijiet tad-Direttiva tal-VAT g?andhom ji?u interpretati fis-sens li l-amministrazzjoni fiskali tal-Istat Membru l-ie?or g?andha tirrimborsa lill-persuna taxxabli responsabbli g?all-?las tal-VAT it-taxxa stabbilita fid-de?i?joni fiskali mill-amministrazzjoni fiskali tal-Istat Membru l-ie?or u m?allsa inkonnessjoni mal-perijodi mag?luqa mill-kontroll fiskali, u dan sabiex ti?i evitata t-taxxa doppja u ti?i ?gurata l-applikazzjoni tal-prin?ipju ta' newtralità fiskali?

4)

Kif g?andu ji?i interpret il-kun?ett ta' kunsinna "minn jew g?an-nom" tal-bejjieg? fis-sens tal-ewwel sentenza tal-Artikolu 33(1) tad-Direttiva 2006/112/KE armonizzata? Il-kun?ett msemmi iktar 'il fuq jkopri l-ka? fejn il-persuna taxxabli, b?ala bejjieg?, toffri, fuq il-pjattaforma tag?ha ta' xiri fl-internet, l-opportunità g?ax-xerrej li jikkonkludi kuntratt ma' impri?a ta' lo?istika li mag?ha l-bejjieg? jikkollabora fi tran?azzjonijiet differenti ta' bejg?, i?da li x-xerrej jista' wkoll jag??el liberament trasportatur ie?or, differenti minn dak li huwa rrakkomandat, li l-kuntratt ta' trasport ji?i konklud bejn ix-xerrej u t-transportatur u li l-bejjieg? ma huwiex parti g?all-kuntratt?

Sabiex ji?i interpretat dan il-kun?ett, u fid-dawl b'mod partikolari tal-prin?ipju ta' ?ertezza legali, jista' ji?i kkunsidrat b?ala fattur rilevanti l-fatt li l-Istati Membri g?andhom jemendaw, sal-2021, il-le?i?lazzjoni li tittrasponi d-dispo?izzjonijiet msemmija iktar 'il quddiem tad-Direttiva tal-VAT, fis-sens li l-Artikolu 33(1) tad-Direttiva tal-VAT japplika fil-ka? ta' parte?ipazzjoni indiretta fl-g?a?la tat-transportatur?

5)

Id-dritt tal-Unjoni, u b'mod partikolari d-Direttiva tal-VAT, g?andu ji?i interpretat fis-sens li l-fatti li ?ejjin huma, flimkien jew separatament, rilevanti sabiex tevalwa jekk impri?i indipendenti, li jwettqu tran?azzjonijiet ta' bejg? tal-prodott kif ukoll il-kunsinna jew it-trasport, stabbilixxew relazzjoni legali sabiex il-persuna taxxabli tevita d-dispo?izzjonijiet tal-Artikolu 33 tad-Direttiva, u b'hekk twettaq abbu? ta' li?i iddestinat li jsir profitt mill-fatt li r-rata tal-VAT hija iktar baxxa fl-Istat Membru l-ie?or:

5.1)

L-impri?a ta' lo?istika li twettaq it-trasport hija impri?a asso?jata mal-persuna taxxabli u din tal-a??ar tipprovdi lill-persuna taxxabli provvisti o?ra irrispettivament mit-trasport;

5.2)

i?da fl-istess ?in, ix-xerrej jista' fi kwalunkwe ?in jitbieg?ed mill-prattika rrakkomandata mill-persuna taxxabbli li tixtieq li tu?a s-sie?eb lo?istiku li kkuntratta mieg?u g?al trasport, peress li x-xerrej g?andu l-opportunità li jafda t-trasport lil trasportatur differenti jew li jie?u personalment il-kunsinna tal-merkanzija?

(1) ?U 2006, L 347, p. 1, rettifica fil-?U 2007, L 335, p. 60.

(2) Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 904/2010 tas-7 ta' Ottubru 2010 dwar il-kooperazzjoni amministrattiva u l-?lieda kontra l-frodi fil-qasam tat-taxxa fuq il-valur mi?jud (tfassil mill-?did), ?U 2010, L 268, p. 1.